



Gemeng Munneref

Nei Drénkwaasseropberedung ab dem 27.01.2025

(2. Avis)

D'Gemeng Munneref freet sech, lech matzedeele, datt Dir ab haut mat dem nei opbereete Waasser versuergt gitt.

Wichtig Informatiounen !

Wann Dir dësen Ziedel kritt, ass Äert Drénkwaasser schonn ëmgestallt.

Déi nei Waasserhäert ass :

- 10–12° däitsch Waasserhäert (dH)
- 18–21° franséisch Waasserhäert (fH)

Fir all Stéit a Betriber

- Spullt Är intern Waasserleitunge grëndlech duerch, fir d'Waasser an Ärem eegene Leitungsnetz auszetauschen ;
- Kontrolléiert d'Astellungen vun Ären Haushaltsapparater (Spullmaschinn, Kaffismaschinn, asw.) a passt se un déi nei Waasserhäert un.

Fir Stéit a Betriber mat enger eegener Waasseropberedungsanlag

- Loosst d'Anlag vun engem Installateur ausschalten an ausser Betrib setzen

ODER

- Wann d'Anlag weider benotzt gëtt, loosst d'Astellungen an de Betrib vun engem Installateur kontrolléieren an upassen ;
- Informéiert Drëttpersonen (z.B. Locataire) iwwe d'Ännerungen ;
- Optional : Deelt der Gemeng Munneref mat, ob Är Anlag weider a Betrib bleift oder ausser Betrib geholl gëtt (reception@mondorf-les-bains.lu oder 23 60 55 – 1)

Äre Bäitrag fir d'Ëmwelt a bessert Drénkwaasser !

Hutt Dir Froen ?

Da went lech während de Bürosstonnen un Är Gemeng :

Paul WEBER

23 60 55-807

paul.weber@mondorf-les-bains.lu





Gemeng Munneref

Nouveau traitement de l'eau potable à partir du 27.01.2025

(2^{ème} avis)

La Commune de Mondorf-les-Bains a le plaisir de vous informer que vous serez approvisionnés en eau potable nouvellement traitée à partir d'aujourd'hui.

Informations importantes !

Lorsque vous recevrez cet avis, le réglage de votre eau potable a déjà été modifié.

La nouvelle dureté de l'eau est de :

- 10–12° dureté allemande (dH)
- 18–21° dureté française (fH)

Pour tous les ménages et entreprises

- Rincez soigneusement vos conduites d'installations domestiques afin de remplacer l'eau dans votre réseau domestique ;
- Vérifiez les réglages de vos appareils ménagers (lave-vaisselle, machine à café, etc.) et ajustez-les en fonction de la nouvelle dureté de l'eau.

Pour les ménages et entreprises disposant d'un système de traitement d'eau privé

- Faites désactiver et mettre hors service le système par un installateur qualifié

OU

- Si vous continuez à utiliser votre installation privée, faites contrôler et ajuster les réglages et le fonctionnement par un installateur qualifié ;
- Informez les tiers concernés (p. ex. locataires) des changements ;
- Facultatif : informez la Commune de Mondorf-les-Bains si votre installation reste en service ou est mise hors service (reception@mondorf-les-bains.lu oder 23 60 55 – 1)

Merci de contribuer à une meilleure qualité d'eau potable et à la protection de l'environnement !

Vous avez des questions ?

N'hésitez pas à vous adresser à votre commune pendant les heures de bureau :

Paul WEBER

23 60 55-807

paul.weber@mondorf-les-bains.lu

